

8  
avril  
2011

## Règlement concernant la filière maturité professionnelle CFC/MPC de commerce modèle 3 + 1 en école à plein temps

Etat en  
août 2011

*Le conseiller d'Etat, chef du Département de l'éducation, de la culture et des sports,*

vu la loi fédérale sur la formation professionnelle (LFPr), du 13 décembre 2002<sup>1)</sup>;

vu le règlement d'apprentissage et d'examen de fin d'apprentissage pour la formation Employé de commerce, formation élargie, du 24 janvier 2003;

vu les directives concernant l'organisation de la formation professionnelle initiale et de la procédure de qualification au sein des écoles de commerce, 68200, du 26 novembre 2009;

vu l'ordonnance fédérale sur la maturité professionnelle (OMPr), du 24 juin 2009<sup>2)</sup>;

vu le règlement organique des lycées d'enseignement professionnel, du 12 mai 1999<sup>3)</sup>;

vu le règlement général des études des lycées d'enseignement professionnel, du 3 août 1999<sup>4)</sup>;

vu la loi cantonale sur la formation professionnelle (LFP), du 22 février 2005<sup>5)</sup>;

vu le règlement d'application de la loi sur la formation professionnelle (RFP), du 16 août 2006<sup>6)</sup>;

sur la proposition du service des formations postobligatoires,

*arrête:*

Objet

**Article premier** <sup>1</sup>Le présent règlement fixe les dispositions régissant l'admission des élèves, l'organisation de l'année scolaire, l'évaluation du travail scolaire, les conditions de promotion, d'examens et de délivrance du CFC modèle i, formation élargie, et du certificat de maturité (MPC).

Déroulement de la formation

**Art. 2** Cette formation comprend trois ans de cours en école à plein temps et une année de stage de longue durée en entreprise.

### CHAPITRE PREMIER

#### Admission

Conditions d'admission

**Art. 3** Sont admis en filière CFC/MPC modèle 3 + 1, formation élargie, les élèves provenant:

---

FO 2011 N° 15

<sup>1)</sup> RS 412.10

<sup>2)</sup> RS 412.103.1

<sup>3)</sup> RSN 414.110.1

<sup>4)</sup> RSN 411.125

<sup>5)</sup> RSN 414.10

<sup>6)</sup> RSN 414.110

- de la section de maturité qui sont promus en fin d'année scolaire;
- de la section moderne qui remplissent les conditions de promotion au terme du premier et du second semestre de 9<sup>e</sup> année avec un total de 18 points au moins en français, allemand, anglais ou italien et mathématiques;
- de la section moderne qui ont réussi l'examen d'admission et sont promus en fin de 9<sup>e</sup> année avec un total de 18 points au moins en français, allemand, anglais ou italien et mathématiques;
- de la section préprofessionnelle qui ont réussi l'examen d'admission et sont promus en fin de 9<sup>e</sup> année avec un total de 20 points en français, allemand, anglais et mathématiques;
- d'une classe de raccordement reconnue et qui remplissent les conditions de promotion au terme du premier et du second semestre avec un total de 18 points au moins en français, allemand, anglais et mathématiques ;
- d'une classe de raccordement qui ont réussi l'examen d'admission et sont promus en fin d'année avec un total de 18 points au moins en français, allemand, anglais et mathématiques.

Examen  
d'admission

**Art. 4** Peuvent se présenter à un examen d'admission qui porte sur le français, l'allemand, l'anglais ou l'italien et les mathématiques, les élèves provenant:

- de la section moderne qui au terme du premier semestre de 9<sup>e</sup> année ne remplissent pas les conditions énumérées à l'article 3;
- de la section préprofessionnelle qui au terme du premier semestre de 9<sup>e</sup> année ont un total de 20 points en français, allemand, anglais et mathématiques, pour autant qu'ils remplissent les conditions de promotion;
- d'une classe de raccordement qui au terme du premier semestre ne remplissent pas les conditions énumérées à l'article 3.

Admission  
conditionnelle

**Art. 5** <sup>1</sup>Sont admis conditionnellement les élèves provenant:

- de la section moderne qui remplissent les conditions de promotion au terme du premier semestre de 9<sup>e</sup> année avec un total de 18 points en français, allemand, anglais ou italien et mathématiques, mais qui sont promus en fin de 9<sup>e</sup> année avec moins de 18 points;
- de la section moderne qui ont réussi l'examen d'admission, mais sont promus en fin de 9<sup>e</sup> année avec moins de 18 points en français, allemand, anglais ou italien et mathématiques;
- de la section préprofessionnelle qui ont réussi l'examen d'admission, mais sont promus en fin de 9<sup>e</sup> année avec un total de moins de 20 points en français, allemand, anglais et mathématiques;
- d'une classe de raccordement qui remplissent les conditions de promotion au terme du premier semestre avec un total de 18 points en français, allemand, anglais et mathématiques, mais qui sont promus en fin d'année avec moins de 18 points ;
- d'une classe de raccordement qui ont réussi l'examen d'admission, mais sont promus en fin d'année avec moins de 18 points en français, allemand, anglais et mathématiques.

<sup>2</sup>En cas d'admission conditionnelle, les élèves doivent remplir les conditions de promotion au terme du premier semestre d'enseignement. Dans le cas contraire, l'admission régulière peut être refusée et l'élève doit quitter la filière.

Autres  
provenances

**Art. 6** <sup>1</sup>Les élèves provenant d'une école officielle d'un autre canton sont admis en qualité d'élèves réguliers s'ils satisfont aux conditions d'entrée dans une filière identique du canton concerné. Demeurent réservés les accords particuliers entre cantons.

<sup>2</sup>La direction examine les dossiers des élèves ne remplissant pas les conditions énoncées ci-dessus, mais pour lesquels une équivalence de niveau scolaire peut être reconnue. Les élèves peuvent être astreints à un examen d'admission. Dans ce cas, l'admission est conditionnelle. L'article 5, alinéa 2, ci-dessus est applicable.

<sup>3</sup>La direction peut admettre des candidats en 2<sup>e</sup> ou 3<sup>e</sup> année, sur présentation et acceptation d'un dossier.

En particulier

**Art. 7** L'admission peut être subordonnée aux possibilités d'accueil. Sauf circonstances exceptionnelles, l'entrée se fait au début de l'année scolaire.

Auditeurs

**Art. 8** <sup>1</sup>La direction peut dans certains cas (échanges scolaires, par exemple) admettre des élèves en qualité d'auditeurs.

<sup>2</sup>Les auditeurs sont astreints aux mêmes obligations que les élèves réguliers. La direction peut en tout temps exclure la personne dont le comportement ou le travail ne donnerait pas satisfaction.

<sup>3</sup>Les auditeurs doivent en principe s'acquitter d'une taxe.

Clause d'âge

**Art. 9** En règle générale, les élèves et auditeurs dont l'âge dépasse de plus de deux ans la norme reconnue pour un degré scolaire déterminé ne peuvent être admis. La direction étudie et juge chaque cas pour lui-même.

Passerelles

**Art. 10** <sup>1</sup>Selon les circonstances, un changement d'orientation ou de voie de formation est possible.

<sup>2</sup>Des passerelles entre les différentes formations sont possibles, pour autant qu'elles respectent les directives du département et du service des formations postobligatoires (ci-après: le service).

<sup>3</sup>Tout passage doit recevoir l'aval de la direction. La mise à niveau que le transfert implique est placée sous la responsabilité de la personne en formation.

<sup>4</sup>Un passage dans le cadre de la formation professionnelle nécessite l'accord du service.

## CHAPITRE 2

### Droits et obligations des élèves

Contrat de  
formation

**Art. 11** <sup>1</sup>Un contrat de formation d'une durée de quatre ans est signé entre l'élève, et ses représentants légaux s'il est mineur, et l'école.

<sup>2</sup>Toute modification ou prolongation du contrat doit se faire par écrit.

<sup>3</sup>Le contrat doit être sanctionné par l'autorité cantonale.

Fréquentation des cours	<p><b>Art. 12</b> <sup>1</sup>L'élève a l'obligation de suivre tous les cours prévus au plan d'études cadre.</p> <p><sup>2</sup>En cas d'absences trop fréquentes ou de manque d'assiduité manifeste, des mesures disciplinaires peuvent être prises (avertissement, suspension, exclusion).</p> <p><sup>3</sup>Les modalités de gestion des absences sont fixées dans des directives arrêtées par la direction de l'école.</p>
Dispenses	<p><b>Art. 13</b> <sup>1</sup>La direction peut dispenser de cours supplémentaires ne figurant pas dans l'ordonnance de formation les élèves pouvant justifier de connaissances étendues.</p> <p><sup>2</sup>La direction peut dispenser de certains cours les élèves pouvant justifier de connaissances étendues dans une ou plusieurs branches figurant au plan d'études. Les élèves au bénéfice d'une telle dispense sont néanmoins astreints aux épreuves d'évaluation.</p> <p><sup>3</sup>Le service, sur préavis de l'école, peut accorder une dispense d'enseignement et d'examen aux élèves ayant un titre reconnu ou un cursus scolaire attesté.</p> <p><sup>4</sup>Les modalités d'obtention d'une dispense sont fixées dans des directives arrêtées par la direction de l'école.</p>
Règlements d'école	<p><b>Art. 14</b> Les élèves sont en outre soumis aux règlements internes de l'école fréquentée.</p>

### CHAPITRE 3

#### Evaluation du travail scolaire

Evaluations	<p><b>Art. 15</b> <sup>1</sup>Le travail des élèves est évalué de manière continue, pour chaque branche figurant au plan de formation, par des épreuves écrites ou pratiques et/ou des interrogations orales. Les notes sont attribuées au demi-point ou à l'entier.</p> <p><sup>2</sup>L'échelle s'étend de 1 à 6 (résultat excellent). La note 4 indique un résultat satisfaisant aux exigences minimales.</p> <p><sup>3</sup>Toutes les matières font l'objet de notes, sauf l'éducation physique et sportive qui peut être appréciée par une mention (insuffisant, suffisant, bien, très bien).</p>
Bulletin semestriel	<p><b>Art. 16</b> <sup>1</sup>Un bulletin semestriel est délivré au terme de chaque semestre.</p> <p><sup>2</sup>Il contient:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>a) les moyennes semestrielles de branche;</li><li>b) les moyennes générales semestrielles;</li><li>c) les observations éventuelles à valeur promotionnelle ou indicative;</li><li>d) la décision de promotion.</li></ul>
Note semestrielle	<p><b>Art. 17</b> <sup>1</sup>Dans chaque discipline, la note semestrielle est la moyenne établie sur l'ensemble des résultats obtenus par l'élève au cours du semestre. Elle est exprimée en entiers et en demis.</p> <p><sup>2</sup>Elle prend une valeur décisionnelle pour les élèves admis ou promus conditionnellement et pour ceux qui répètent l'année scolaire.</p>

Note annuelle	<b>Art. 18</b> Dans chaque discipline du CFC, la note annuelle est la moyenne des deux notes semestrielles. Elle est exprimée en entiers et en demis.
Combinaisons de notes	<b>Art. 19</b> Quand la note semestrielle ou annuelle est la combinaison des moyennes semestrielles ou annuelles de plusieurs disciplines, la pondération de la moyenne des disciplines se fait au prorata du nombre de périodes enseignées.
Moyenne générale	<b>Art. 20</b> <sup>1</sup> La moyenne générale est la moyenne des notes des disciplines concernées. <sup>2</sup> Elle se calcule au centième et est arrondie au dixième supérieur à partir de cinq centièmes.

## CHAPITRE 4

### Conditions de promotion

Principe	<b>Art. 21</b> La promotion en filière MPC présuppose la promotion en CFC.
Branches considérées	<b>Art. 22</b> Les branches suivantes interviennent dans la promotion: a) branches CFC: <ul style="list-style-type: none"> <li>– UF: unité de formation;</li> <li>– ICA: information, communication, administration;</li> <li>– E&amp;S: économie et société;</li> <li>– français;</li> <li>– allemand ou italien;</li> <li>– anglais;</li> <li>– UE: unité de formation.</li> </ul> b) branches MPC: <ul style="list-style-type: none"> <li>– fondamentales: <ul style="list-style-type: none"> <li>– français;</li> <li>– allemand ou italien;</li> <li>– anglais;</li> <li>– économie politique / économie d'entreprise / droit (EED);</li> <li>– histoire et institutions politiques;</li> <li>– mathématiques.</li> </ul> </li> <li>– spécifiques: <ul style="list-style-type: none"> <li>– gestion financière;</li> <li>– géographie socio-économique.</li> </ul> </li> <li>– complémentaires: <ul style="list-style-type: none"> <li>– sciences expérimentales;</li> <li>– technique de travail et travail interdisciplinaire (TIP).</li> </ul> </li> </ul>
Combinaison de notes	<b>Art. 23</b> La branche E&S correspond à la moyenne des notes d'école des branches "gestion financière" et "EED".
Conditions de promotion	<b>Art. 24</b> <sup>1</sup> Pour être promus, les élèves doivent satisfaire aux conditions cumulatives suivantes:

## 414.110.15.2

---

a) UF: pas de note inférieure à 3.0.

b) branches CFC:

- moyenne générale de 4.0 au moins;
- la somme des écarts entre les notes de branches insuffisantes et la note 4.0 doit être inférieure ou égale à 2.0;
- pas plus de deux moyennes de branche insuffisantes;
- la branche E&S est pondérée trois fois.

c) branches MPC:

- moyenne générale de 4.0 au moins;
- pas plus de deux moyennes de branche inférieures à 4.0;
- une somme des écarts entre les moyennes de branche insuffisantes et 4.0 doit être inférieure ou égale à 2.0.

<sup>2</sup>En dérogation à l'alinéa 1, lettre c, une insuffisance supplémentaire dans les branches géographie socio-économique ou sciences expérimentales, mais supérieure ou égale à 3.0 est admise.

Décision

**Art. 25** Sur la base du bulletin semestriel et du préavis du conseil de classe, la direction décide:

- de la promotion;
- de la promotion conditionnelle dans le semestre suivant;
- de la non-promotion impliquant une répétition;
- de la non-promotion impliquant une exclusion de la filière.

Promotion conditionnelle

**Art. 26** La promotion conditionnelle ne peut intervenir qu'une seule fois dans le cursus de formation à la maturité.

Répétition d'une année

**Art. 27** <sup>1</sup>La répétition d'une année ne peut intervenir qu'une seule fois durant le cursus de formation, à l'exception de l'année terminale qui peut être répétée une fois.

<sup>2</sup>La répétition d'une classe peut être refusée lorsque l'échec est dû à des absences fréquentes et/ou injustifiées ou à des résultats très nettement insuffisants. La direction, sur préavis du conseil de classe, se prononce sur chaque cas.

<sup>3</sup>L'année scolaire interrompue avant le 31 décembre n'est pas considérée comme un échec. Au cours du cursus, une seule interruption des études avant le 31 décembre est possible.

Exclusion de la filière

**Art. 28** <sup>1</sup>Est exclue de l'enseignement menant à la maturité professionnelle la personne qui est non promue et qui ne peut bénéficier d'une promotion conditionnelle ou répéter l'année.

<sup>2</sup>Elle peut poursuivre sa formation en voie CFC, à plein temps, en fonction de la capacité d'accueil de l'école et de l'acceptation de son dossier.

Exceptions

**Art. 29** La direction peut accorder une promotion conditionnelle supplémentaire lorsque pour cause de maladie, d'accident ou de circonstances particulières les résultats ne répondraient pas aux conditions de promotion.

## CHAPITRE 5

**Stage de longue durée**

Objectifs du stage de longue durée	<p><b>Art. 30</b> <sup>1</sup>Une fois la formation scolaire terminée, un stage de longue durée en entreprise doit être effectué durant une année.</p> <p><sup>2</sup>Le stage de longue durée a pour objectif de permettre d'acquérir les compétences pratiques liées à l'obtention du CFC.</p>
Lieu de stage de longue durée	<p><b>Art. 31</b> <sup>1</sup>Le stage de longue durée se déroule dans une entreprise au bénéfice d'une autorisation de former au sens de la loi sur la formation professionnelle.</p> <p><sup>2</sup>Il peut également se dérouler dans un autre canton, voire à l'étranger, dans le cadre des dispositions prévues par l'OFFT.</p>
Contrat de stage de longue durée	<p><b>Art. 32</b> Un contrat de stage de longue durée est signé entre l'entreprise et la personne en formation.</p>
Evaluations durant le stage de longue durée	<p><b>Art. 33</b> Durant le stage de longue durée, l'entreprise doit évaluer les prestations de la personne en formation par le biais de deux situations de travail et d'apprentissage (STA) et une unité de formation (UF).</p>
Cours interentreprises	<p><b>Art. 34</b> Durant le stage de longue durée, la personne en formation est tenue de participer à un cours interentreprises d'une durée de quatre jours.</p>
Délivrance des titres	<p><b>Art. 35</b> Les titres CFC et/ou MPC ne sont délivrés qu'au terme du stage de longue durée.</p>
Directive	<p><b>Art. 36</b> Le service fixe par une directive les modalités d'organisation du stage.</p>

## CHAPITRE 6

**Conditions d'obtention du CFC de commerce et du certificat de maturité commerciale**

Disciplines prises en considération	<p><b>Art. 37</b> Pour l'obtention du CFC/MPC de commerce sont pris en compte les résultats suivants:</p> <p>a) partie pratique intégrée/CFC:</p> <table border="0"> <tr> <td style="padding-left: 20px;">- branche 1</td> <td style="padding-left: 20px;">STA</td> <td style="padding-left: 20px;">évaluations obtenues durant le stage</td> </tr> <tr> <td style="padding-left: 20px;">- branche 2</td> <td style="padding-left: 20px;">UF</td> <td style="padding-left: 20px;">évaluations obtenues en 2<sup>e</sup> ou 3<sup>e</sup> année de formation et durant le stage</td> </tr> <tr> <td style="padding-left: 20px;">- branche 3</td> <td style="padding-left: 20px;">situations et cas pratiques</td> <td style="padding-left: 20px;">examen écrit en fin de stage</td> </tr> <tr> <td style="padding-left: 20px;">- branche 4</td> <td style="padding-left: 20px;">situations professionnelles</td> <td style="padding-left: 20px;">examen oral en fin de stage</td> </tr> </table> <p>b) partie scolaire/CFC:</p> <table border="0"> <tr> <td style="padding-left: 20px;">- branche 1</td> <td style="padding-left: 20px;">ICA</td> <td style="padding-left: 20px;">note d'examen écrit et note d'école</td> </tr> <tr> <td style="padding-left: 20px;">- branche 2</td> <td style="padding-left: 20px;">E&amp;S1</td> <td style="padding-left: 20px;">examen écrit de gestion financière</td> </tr> </table>	- branche 1	STA	évaluations obtenues durant le stage	- branche 2	UF	évaluations obtenues en 2 <sup>e</sup> ou 3 <sup>e</sup> année de formation et durant le stage	- branche 3	situations et cas pratiques	examen écrit en fin de stage	- branche 4	situations professionnelles	examen oral en fin de stage	- branche 1	ICA	note d'examen écrit et note d'école	- branche 2	E&S1	examen écrit de gestion financière
- branche 1	STA	évaluations obtenues durant le stage																	
- branche 2	UF	évaluations obtenues en 2 <sup>e</sup> ou 3 <sup>e</sup> année de formation et durant le stage																	
- branche 3	situations et cas pratiques	examen écrit en fin de stage																	
- branche 4	situations professionnelles	examen oral en fin de stage																	
- branche 1	ICA	note d'examen écrit et note d'école																	
- branche 2	E&S1	examen écrit de gestion financière																	

## 414.110.15.2

---

- |             |                        |   |
|-------------|------------------------|---|
| - branche 3 | E&S2                   | examen écrit de EED                                       |
| - branche 4 | E&S3                   | moyenne des notes d'école de gestion financière et de EED |
| - branche 5 | français               | examen écrit et oral et note d'école                      |
| - branche 6 | allemand ou italien    | examen écrit et oral et note d'école                      |
| - branche 7 | anglais                | examen écrit et oral et note d'école                      |
| - branche 8 | UE et travail autonome | note d'école et note du TIP                               |

### c) branches MPC:

- |                                       |                                      |
|---------------------------------------|--------------------------------------|
| - français                            | examen écrit et oral et note d'école |
| - allemand ou italien                 | examen écrit et oral et note d'école |
| - anglais                             | examen écrit et oral et note d'école |
| - EED                                 | note d'école                         |
| - histoire et institutions politiques | examen oral et note d'école          |
| - mathématiques                       | examen écrit et note d'école         |
| - gestion financière                  | examen écrit et note d'école         |
| - géographie socio-économique         | note d'école                         |
| - sciences expérimentales             | note d'école                         |
| - TIP                                 | examen écrit et oral                 |

### Note d'école

**Art. 38** <sup>1</sup>La note d'école CFC correspond à la moyenne des moyennes annuelles des deux dernières années enseignées dans chaque branche.

<sup>2</sup>Elle est arrondie au dixième.

<sup>3</sup>La note d'école MPC correspond à la moyenne des deux derniers semestres enseignés dans chaque branche.

<sup>4</sup>Elle est arrondie au demi ou à l'entier.

### Note d'examen

**Art. 39** <sup>1</sup>La note d'examen dans les branches CFC est arrondie au demi ou à l'entier.

<sup>2</sup>La note d'examen dans les branches MPC est arrondie pour l'examen oral et écrit au demi ou à l'entier. La moyenne d'examen est également arrondie au demi ou à l'entier.

<sup>3</sup>Dans les branches suivantes: français, allemand, anglais, l'examen MPC est repris pour les branches CFC.

### Admission à l'examen

**Art. 40** <sup>1</sup>Seuls les élèves sous contrat de formation sont admis aux examens.

<sup>2</sup>Tout retrait avant ou pendant la session d'examens est considéré comme un échec.

<sup>3</sup>En cas d'empêchement dû à la maladie ou à un accident de se présenter aux examens de la session ordinaire, la direction peut autoriser les candidats à les passer lors d'une session spéciale. Un certificat médical est exigé. D'autres cas de force majeure peuvent être pris en considération.

<sup>4</sup>Les élèves qui se présentent pour la 3<sup>e</sup> fois au CFC sont admis en tant que candidats libres. Ils sont soumis à une finance d'études facturée au prorata des cours fréquentés et à une taxe d'examen.

Fraude

**Art. 41** En cas d'absence injustifiée, d'indiscipline, de manquements graves durant l'examen (tels que fraude ou tentative de fraude), les candidats sont exclus de la procédure de qualification. Le renvoi est considéré comme un échec. Les candidats ne peuvent se prévaloir d'aucun acquis pour la session d'examen en cours.

Note de CFC et MPC

**Art. 42** Dans chaque branche, la note finale du certificat est établie comme suit:

a) partie pratique intégrée/CFC:

- branche 1 STA moyenne arrondie au dixième des deux évaluations obtenues durant le stage
- branche 2 UF moyenne arrondie au dixième de l'évaluation de 2<sup>e</sup> ou de 3<sup>e</sup> année de formation et durant le stage
- branche 3 situations et cas pratiques note d'examen
- branche 4 situations professionnelles note d'examen

b) partie scolaire/CFC:

- branche 1 ICA moyenne arrondie au dixième de la note d'examen et d'école
- branche 2 E&S1 note d'examen
- branche 3 E&S2 note d'examen
- branche 4 E&S3 note d'école
- branche 5 français moyenne arrondie au dixième de la note d'examen et d'école
- branche 6 allemand ou italien moyenne arrondie au dixième de la note d'examen et d'école
- branche 7 anglais moyenne arrondie au dixième de la note d'examen et d'école
- branche 8 UE et travail autonome moyenne arrondie au dixième de la moyenne, comptée à double, arrondie au dixième de toutes les évaluations UE effectuées et de la note de TIP arrondie au demi

c) branches MPC:

- français moyenne arrondie au dixième de la note d'examen et d'école
- allemand ou italien moyenne arrondie au dixième de la note d'examen et d'école
- anglais moyenne arrondie au dixième de la note

	d'examen et d'école
- EED	note d'école
- histoire et institutions politiques	moyenne arrondie au dixième de la note d'examen et de la note d'école
- mathématiques	moyenne arrondie au dixième de la note d'examen et de la note d'école
- gestion financière	moyenne arrondie au dixième de la note d'examen et de la note d'école
- géographie socio-économique	note d'école
- sciences expérimentales	note d'école
- TIP	note d'examen

Moyenne générale du CFC **Art. 43** Deux moyennes générales sont calculées:

- pour les branches de la partie pratique intégrée;
- pour les branches de la partie scolaire.

Conditions de réussite du CFC **Art. 44** Pour obtenir le CFC de commerce, les candidats doivent remplir les conditions cumulatives suivantes:

- a) pour la partie pratique intégrée:
- avoir une moyenne générale de 4.0 au moins;
  - avoir une seule insuffisance, mais pas inférieure à 3.0.
- b) pour la partie scolaire:
- avoir une moyenne générale de 4.0 au moins;
  - la somme des écarts entre les notes de branche insuffisantes et la note 4.0 est inférieure ou égale à 2.0;
  - ne pas avoir plus de deux moyennes de branche insuffisantes.

Moyenne générale du certificat de maturité **Art. 45** La moyenne est calculée sur toutes les branches de maturité.

Conditions de réussite du certificat de maturité **Art. 46** <sup>1</sup>Pour obtenir la MPC, les candidats doivent remplir les conditions cumulatives suivantes:

- a) remplir les conditions d'obtention du CFC;
- b) et obtenir dans les branches de MPC:
- une moyenne générale égale ou supérieure à 4.0 et
  - pas plus de deux moyennes de branches inférieures à 4.0 et
  - la somme des écarts entre les moyennes de branche insuffisantes et la note 4.0 doit être inférieure ou égale à 2.0.

<sup>2</sup>En dérogation à l'alinéa 1, lettre b, une insuffisance supplémentaire dans les branches géographie socio-économique ou sciences expérimentales, mais supérieure ou égale à 3.0 est admise.

Mention **Art. 47** La mention "Très bien" est décernée aux candidats obtenant la maturité avec une moyenne générale de 5.5 au moins et la mention "Bien" à ceux dont la moyenne générale est de 5.0 au moins.

Articulation CFC et MPC	<p><b>Art. 48</b> <sup>1</sup>La personne qui échoue à l'examen de MPC reçoit son CFC pour autant qu'elle remplisse les conditions requises pour l'obtenir.</p> <p><sup>2</sup>En cas d'échec au CFC et de réussite des examens de MPC, le titre de maturité n'est remis qu'au moment où le CFC est acquis.</p>
Répétition de l'examen CFC	<p><b>Art. 49</b> <sup>1</sup>L'examen final ne peut être répété que deux fois.</p> <p><sup>2</sup>Seules les branches du CFC insuffisantes doivent être répétées.</p> <p><sup>3</sup>Pour les élèves répétant qui fréquentent l'école durant deux semestres au moins, seules les nouvelles notes d'école sont prises en compte. En cas de non-fréquentation scolaire, les notes acquises sont maintenues.</p> <p><sup>4</sup>Si la note de branche "Travail autonome" est insuffisante, elle doit être répétée à l'école.</p> <p><sup>5</sup>Si la partie pratique intégrée n'est pas suffisante, un examen de remplacement a lieu conformément aux directives de la commission des examens pour toute la Suisse échelle nationale.</p>
Répétition de l'examen MPC	<p><b>Art. 50</b> <sup>1</sup>L'examen final MPC ne peut être répété qu'une seule fois.</p> <p><sup>2</sup>Toutes les branches sont réexaminées à l'exception de celles pour lesquelles la note est suffisante.</p> <p><sup>3</sup>Si une personne suit l'enseignement pendant au moins deux semestres en vue de répéter l'examen final, seules les nouvelles notes d'école comptent dans le calcul des notes.</p> <p><sup>4</sup>Lorsque l'examen doit être répété dans les branches des domaines fondamental et spécifique, seule compte la note d'examen; la note d'école n'est pas prise en compte.</p> <p><sup>5</sup>Lorsque l'examen doit être répété dans les branches du domaine complémentaire, un examen doit être passé. Seule la note d'examen compte.</p>
Diplôme international de langue	<p><b>Art. 51</b> Les élèves qui sont titulaires d'un diplôme international de langue reconnu et obtenu avant ou durant la formation peuvent être dispensés de cours et/ou d'examen final s'ils respectent les directives du département.</p>

## CHAPITRE 7

### Dispositions finales

Recours	<p><b>Art. 52</b> Les décisions rendues en application du présent règlement peuvent faire l'objet d'un recours auprès du Département de l'éducation de la culture et des sports, selon la loi sur la procédure et la juridiction administratives (LPJA), du 27 juin 1979<sup>7)</sup>.</p>
Entrée en vigueur	<p><b>Art. 53</b> <sup>1</sup>Le présent règlement entre en vigueur dès l'année scolaire 2011-2012. Il s'applique aux élèves qui entrent en 1<sup>ère</sup> année à ce moment-là.</p> <p><sup>2</sup>Il fera l'objet d'une publication dans la Feuille officielle et sera inséré au Recueil systématique de la législation neuchâteloise.</p>

---

<sup>7)</sup> RSN 152.130

## **414.110.15.2**

---

<sup>3</sup>Les élèves ayant débuté leur formation en août 2010 restent soumis à l'ancien règlement.

<sup>4</sup>A la rentrée 2011-2012 sont admis les élèves de la section préprofessionnelle qui ont réussi l'examen d'admission et sont promus en fin de 9<sup>e</sup> année avec un total de 15 points en français, allemand et mathématiques.